

# Política de privacidad

## ¿Quién es el responsable del tratamiento de sus datos?

De conformidad con el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016 (RGPD) y con el resto de la legislación aplicable en España en materia de protección de datos de carácter personal, ponemos en su conocimiento que los datos personales facilitados al cumplimentar y enviar los formularios publicados en el presente sitio web, serán incorporados a las actividades de tratamiento de Pecunia Cards Ede, S.L., con CIF B86972346, con domicilio social en calle Guzmán el Bueno nº 133, Edificio América, Bajo B, 28003, Madrid (en adelante, Pecunpay).

Pecunpay, en cumplimiento de la normativa vigente en materia de protección de datos, ha nombrado un Delegado de Protección de Datos, a quien podrá dirigirse a través del buzón de correo electrónico [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es), o mediante correo postal a calle Guzmán el Bueno nº 133, Edificio América, Bajo B, 28003, Madrid.

## ¿Con qué finalidad y base de legitimación tratamos sus datos?

- **Contacto:** La finalidad de la recogida es la gestión y respuesta de tus peticiones efectuadas a través de la zona de contacto de nuestra web. El tratamiento se encuentra legitimado en base al consentimiento expreso que presta al enviar la consulta (art. 6.1 a) RGPD).
- **Comunicaciones comerciales:** Envío de comunicaciones comerciales de su interés, tratamiento basado en su consentimiento expreso (art. 6.1 a) RGPD) en caso de ser potencial cliente, y basado en el interés legítimo (art. 6.1 f) RGPD) en caso de ser cliente de nuestros productos y/o servicios.
- **Contrataciones:** Ejecución y gestión de la contratación de productos y/o servicios de Pecunpay, asociados al alta y ejecución del servicio, encontrándose el tratamiento legitimado por la ejecución de un contrato (art. 6.1 b) RGPD), y el cumplimiento de obligaciones legales (art. 6.1 c) RGPD), especialmente en lo que respecta al cumplimiento de la Ley 10/2010, de 28 de abril, de prevención del blanqueo de capitales y de la financiación del terrorismo, debido a que Pecunpay es sujeto obligado por dicha normativa.
- **Candidatos de empleo:** La finalidad del tratamiento consiste en la inclusión de su CV en nuestros procesos de selección de personal, tratamiento legitimado en base a su consentimiento expreso que presta mediante el envío de su CV (art. 6.1 a) RGPD).

## ¿A quién comunicaremos sus datos personales?

Pecunpay sólo comunicarán sus datos personales a:

- Aquellos terceros, organismos e instituciones públicas de la Administración General del Estado, de las Administraciones Autonómicas y locales, incluidos los órganos jurisdiccionales a los que esté legalmente obligado a facilitarlos.
- Entidades vinculadas con el sector financiero, seguros, empresas de evaluación de crédito y prevención del fraude en los casos en que usted contrate nuestros productos y servicios. Puede obtener la información completa sobre el tratamiento de sus datos como cliente de Pecunpay en nuestras Condiciones Generales de la Contratación.
- A proveedores de servicios tecnológicos externos, tales como servicios de alojamiento, desarrollo, mantenimiento informático y otros similares, que prestan sus servicios a Pecunpay, y que tratarán sus datos siguiendo estrictamente las instrucciones de Pecunpay y bajo su responsabilidad.

## ¿Durante cuánto tiempo conservaremos sus datos?

Los datos personales obtenidos a través del formulario de contacto para solicitud de información serán conservados hasta la finalización de la gestión de su consulta.

Los datos personales recabados para la contratación de nuestros productos y servicios serán conservados durante el tiempo necesario para la ejecución del contrato entre Pecunpay y el cliente, y posteriormente hasta el momento de la prescripción de posibles acciones legales, estableciéndose el periodo máximo en el plazo de 10 años en cumplimiento de la legislación vigente en materia de prevención del blanqueo de capitales y financiación del terrorismo.

En el caso de que usted hubiera dado su consentimiento expreso para el envío de información comercial, sus datos serán conservados hasta el momento en que manifieste su voluntad de revocar dicho consentimiento.

Finalmente, en el caso de que nos haya hecho llegar su CV para que sea incluido en nuestros procesos de selección de personal, los datos personales incluidos en el CV y cualesquiera otros que nos haya podido facilitar con dicha finalidad, serán conservados durante el plazo de dos años desde su recepción. En el caso de que Pecunpay necesite conservar su CV durante un plazo de tiempo superior, solicitará de nuevo su consentimiento o le solicitará la remisión de su CV actualizado.

## ¿Qué medidas de seguridad se aplicarán a sus datos personales?

El tratamiento de los datos personales facilitados se llevará a cabo adoptando las medidas técnicas y organizativas necesarias para evitar la pérdida, uso indebido, alteración y acceso no autorizado a los mismos, habida cuenta del estado de la tecnología, la naturaleza de los datos y el análisis de riesgos efectuado. En este sentido, Pecunpay ha implantado un Sistema de Gestión de Seguridad de la Información conforme a la Norma ISO/IEC 27001.

## Transferencias internacionales de datos

La aceptación de algunas de estas cookies puede suponer la transferencia de datos a países terceros necesaria para el funcionamiento de los servicios de nuestros proveedores.

La información obtenida a través de Cookies de Google Analytics puede almacenarse en servidores de Google, ubicados en Estados Unidos. Por ello, al objeto de garantizar que se ofrece un nivel de protección equivalente al que ofrece la UE, Google se ha certificado en el nuevo marco de privacidad (EU-EE. UU. Data Privacy Framework).

## ¿Cómo puede ejercitar sus derechos en relación con sus datos personales?

En el caso de que usted quiera revocar los consentimientos otorgados, así como para ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación, supresión, oposición, limitación, portabilidad y derecho a no ser objeto de decisiones automatizadas, podrá dirigirse a la Delegada de Protección de Datos de Pecunpay mediante petición escrita al domicilio postal sito en calle Guzmán el Bueno nº 133, Bajo B, 28003, Madrid; o a través de correo electrónico en la siguiente dirección [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es).

En caso de que el interesado considere que los anteriores derechos no han sido atendidos conforme a la legalidad vigente por parte de Pecunpay, podrá presentar la correspondiente reclamación de tutela de derechos ante la Agencia Española de Protección de Datos.

## Carácter obligatorio o facultativo de los datos solicitados

Los datos obligatorios de cada formulario están identificados como tales. La negativa a suministrar dicha información impedirá la comunicación con el usuario y, en su caso, la imposibilidad de facilitarle la información y/o contratación solicitada.



## Compromisos del usuario

El usuario se compromete a informar a Pecunpay de cualquier modificación que sufra la información facilitada. Para poder realizar dicha comunicación, podrá dirigirse a la cuenta de correo electrónico [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es).

# 隐私政策

## 谁负责处理您的数据？

根据 2016 年 4 月 27 日欧洲议会和欧洲理事会第 2016/679 号法规 (RGPD) 以及西班牙有关个人数据保护的其它适用法律，我们告知您：在填写和发送本网站发布的表格时所提供的个人数据将纳入 Pecunia Cards Ede, S.L. 公司的处理活动中。公司的注册税号是：CIF B86972346。注册地址是：calle Guzmán el Bueno nº 133, Edificio América, Bajo B, 28003, Madrid (以下简称 Pecunpay)。

根据现行数据保护规定，Pecunpay 指定了一名数据保护代表，您可以通过电子邮件 [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es) 与该代表联系，也可以写信邮寄至：calle Guzmán el Bueno nº 133, Edificio América, Bajo B, 28003, Madrid。

## 我们处理您的数据的目的是依据是什么？

- 联系：收集信息的目的是对您通过我们网站的联系所提出的请求进行管理和回复。根据您在发送查询时给予的明确同意来证明处理的合法性 (GDPR 第 6.1 a 条)。
- 商业通讯：如果您是潜在客户，会根据您的明确同意 (GDPR 第 6.1 a 条) 发送给您感兴趣的商业通讯。如果您是我们产品和/或服务的客户，则根据合法利益 (GDPR 第 6.1 f 条) 进行处理。
- 合同：执行和管理 Pecunpay 产品和/或服务的合同，与服务的注册和执行相关，通过执行合同使处理合法化 (RGPD 第 6.1 b 条)，遵守法律义务 (RGPD 第 6.1 c 条)，特别是遵守 4 月 28 日关于防止洗钱和资助恐怖主义的第 10/2010 号法律，因为 Pecunpay 受上述法规的约束。
- 求职者：处理的目的是将您的简历纳入我们的招聘流程，根据您通过发送简历 (GDPR 第 6.1 a 条) 的明确同意来合法处理。

## 我们会向谁披露您的个人数据？

Pecunpay 只会将您的个人数据披露给：

- 国家行政总局、自治区和地方行政部门的第三方、公共机关和机构，包括有法律义务向其提供服务的管辖机构。
- 在您与我们签订产品和服务合同的情况下，与金融部门、保险、信用评估和欺诈预防公司相关的实体。作为 Pecunpay 的客户，您可以在我们的一般条款和条件中获得有关处理您数据的完整信息。
- 给 Pecunpay 提供服务的外部技术服务供应商，例如托管、开发、计算机维护和其它的类似服务，并将严格按照 Pecunpay 的指示在其职责范围内处理您的数据。

## 我们会将您的数据保存多久？

通过联系表格获取的个人资料将一直保留到您的查询管理结束为止。

为签订我们的产品和服务合同而收集的个人信息，将在Pecunpay执行与客户之间的合同所需的时间内保存，并随后保存至可能采取的法律行动的规定时间内，根据防止洗钱和资助恐怖主义的现行法律规定，最长保存期为 10 年。

如果您明确表示同意接收商业信息的话，您的数据将会被保存下来，直到您表示希望撤销该同意为止。

最后，如果您已将您的简历发送给我们以便纳入我们的招聘流程，简历中包含的个人信息以及您为此目的提供给我们的任何其它数据将在收到之日起保存两年。如果 Pecunpay 需要将您的简历保存更长时间，我们将再次征得您的同意或要求您将更新后的简历发给我们。

## 将对您的个人数据采取哪些安全措施？

在处理所提供的个人信息时，将采取必要的技术和组织措施，以防止数据的丢失、滥用、更改和未经授权的访问，同时会考虑到技术水平、数据的性质和所进行的风险分析，为此，Pecunpay 已按照 ISO/IEC 27001 标准实施了信息安全管理系统。

## 数据的国际传输

接受某些 cookies 可能会涉及将数据传输给第三方，这是我们供应商服务的运作所必需的。

通过谷歌分析 Cookies 获取的信息可能会存储在位于美国的谷歌服务器上。因此，为了确保提供与欧盟同等水平的保护，谷歌已获得新隐私框架（欧盟-美国数据隐私框架EU-EE. UU. Data Privacy Framework）的认证。

## 您如何行使与个人数据相关的权利？

如果您希望撤销所授予的许可，行使您的访问权、更正权、取消权、制止权、反对权、限制权、可移植性和不受自动决策约束的权利，可以通过书面形式联系 Pecunpay 的数据保护代表，邮寄地址是：calle Guzmán el Bueno nº 133, Bajo B, 28003, Madrid；或者通过电子邮件发送至：[datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es)

如果相关方认为 Pecunpay 未按照现行法律遵守上述权利，可向西班牙数据保护机构提出相应的权利保护要求。

## 所请求数据的强制性或可选性

每份表格上的必填信息均已注明。拒绝提供这些信息将会导致无法与用户沟通，甚至无法提供所需的信息和/或合同。



## 用户承诺

用户承诺将及时通知Pecunpay所提供信息的任何变更。可写邮件至电子邮箱：[datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es)告知信息的变更。

# Privacy policy

## Who is the data controller?

In accordance with Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council, of April 27, 2016 (RGPD) and with the rest of the legislation applicable in Spain on the protection of personal data, we put in your knowledge that the personal data provided when completing and sending the forms published on this website will be incorporated into the processing activities of Pecunia Cards Ede , SL, with CIF B86972346, with registered office at Calle Guzmán el Bueno nº 133, Edificio América, Bajo B, 28003, Madrid (hereinafter, Pecunpay).

Pecunpay, in compliance with current regulations on data protection, has appointed a Data Protection Delegate, who can be contacted through the email mailbox [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es), or by postal mail to Guzmán el Bueno street. nº 133, Edificio América, Bajo B, 28003, Madrid.

## For what purpose and on what grounds do we process your data?

- Contact: The purpose of the collection is the management and response to your requests made through the contact area of our website. The treatment is legitimized based on the express consent given when sending the query (art. 6.1 a) RGPD).
- Commercial communications: Sending commercial communications of your interest, treatment based on your express consent (art. 6.1 a) RGPD) in the case of being a potential client, and based on legitimate interest (art. 6.1 f) RGPD) in the case of being customer of our products and/or services.
- Contracts: Execution and management of the contracting of Pecunpay products and/or services, associated with the registration and execution of the service, the treatment being legitimized by the execution of a contract (art. 6.1 b) RGPD), and compliance with legal obligations (art. 6.1 c) RGPD), especially with regard to compliance with Law 10/2010, of April 28, on the prevention of money laundering and the financing of terrorism, since Pecunpay is a subject bound by said law. normative.
- Employment candidates: The purpose of the processing consists of the inclusion of your CV in our personnel selection processes, treatment legitimized based on your express consent given by sending your CV (art. 6.1 a) RGPD).



## To whom will we communicate your personal data?

Pecunpay will only share your personal data with:

- Those third parties, public bodies and institutions of the General Administration of the State, of the Autonomous and local Administrations, including the jurisdictional bodies to which it is legally obliged to provide them.
- Entities linked to the financial sector, insurance, credit evaluation companies and fraud prevention in cases where you contract our products and services. You can obtain complete information about the processing of your data as a Pecunpay customer in our General Contract Conditions.
- To external technological service providers, such as hosting, development, computer maintenance and other similar services, who provide their services to Pecunpay, and who will process your data strictly following Pecunpay's instructions and under their responsibility.

## How long will we keep your data?

The personal data obtained through the contact form for requesting information will be kept until the processing of your query is completed.

The personal data collected for the contracting of our products and services will be kept for the time necessary for the execution of the contract between Pecunpay and the client, and subsequently until the moment of prescription of possible legal actions, establishing the maximum period in the period of 10 years in compliance with current legislation on the prevention of money laundering and terrorist financing.

In the event that you have given your express consent to send commercial information, your data will be kept until the moment you express your desire to revoke said consent.

Finally, in the event that you have sent us your CV so that it can be included in our personnel selection processes, the personal data included in the CV and any others that you may have provided us for this purpose, will be kept during the period of two years from receipt. In the event that Pecunpay needs to keep your CV for a longer period of time, it will request your consent again or ask you to send your updated CV.

## What security measures will be applied to your personal data?

The processing of the personal data provided will be carried out adopting the necessary technical and organizational measures to avoid loss, misuse, alteration and unauthorized access to them, taking into account the state of

the technology, the nature of the data and the risk analysis carried out. In this sense, Pecunpay has implemented an Information Security Management System in accordance with the ISO/IEC 27001 Standard.

## International data transfers

Acceptance of some of these cookies may involve the transfer of data to third countries necessary for the operation of our suppliers' services.

The information obtained through Google Analytics Cookies may be stored on Google servers located in the United States. Therefore, in order to ensure that a level of protection equivalent to that offered by the EU is offered, Google has been certified in the new privacy framework (EU-US Data Privacy Framework).

## How can you exercise your rights regarding your personal data?

In the event that you want to revoke the consents granted, as well as to exercise the rights of access, rectification, cancellation, deletion, opposition, limitation, portability and the right not to be subject to automated decisions, you may contact the Data Protection Officer. Pecunpay data by written request to the postal address located at Calle Guzmán el Bueno nº 133, Bajo B, 28003, Madrid; or via email at the following address: [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es).

In the event that the interested party considers that the above rights have not been addressed in accordance with current legislation by Pecunpay, they may present the corresponding claim for protection of rights before the Spanish Data Protection Agency.

## Mandatory or optional nature of the requested data

The mandatory data on each form is identified as such. Refusal to provide said information will prevent communication with the user and, where appropriate, the impossibility of providing the requested information and/or contract.

## Users commitment

The user undertakes to inform Pecunpay of any modification to the information provided. In order to make this communication, you can contact the email account: [datos@pecuniacards.es](mailto:datos@pecuniacards.es).